

Wetterauer Wochen-Bote



Das ist los in der Region

Infos, Termine
& Veranstaltungen



Mittelhessen-Bote

auch als kostenloses E-Paper
www.bote.de



KW 38, Samstag, 20. September 2025

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 2 + 3

Hallo, liebe Leser

Und plötzlich ist Coca Cola ein lokales Produkt. Glücklicherweise hab ich das auf dem roten Auto gelesen (das übrigens ein Berliner Kennzeichen hatte, wohl versehentlich). Dann habe ich doch, als ich mir vor etwa 15 Jahren die arbeitstägliche Halbliterflasche der schwarzen Brause abgewöhnt habe, in all den Jahren der heimischen Zuckerindustrie die Abnahme von rund 200 Kilo Zucker verweigert. Na gut, dafür habe ich die örtlichen Wasserwerke als besserer Kunde unterstützt (ich trinke gefiltertes Wasser aus dem Hahn), das sollte es wieder ausgleichen. Regional und ohne Transportwege ist das allemal, denn ein Berliner Lkw mit Wasserflaschen ist mir bislang noch nicht aufgefallen, schwört

Euer Boto

Sortierter Kinderbasar

Münzenberg. Am Sonntag, den 21. September ist es wieder soweit. Der Eltern-Kind-Verein Gambach richtet seinen 20. sortierten Kinderbasar (Herbst/Winter) von 13.30 Uhr bis 15 Uhr im Bürgerhaus Gambach aus (Einlass für Schwangere mit einer Begleitperson und Helfershopping ist bereits ab 13 Uhr). Die Nummern sind alle vergeben. Es wird ein großes Angebot an Kleidung, Schuhen und Spielzeugen geben. Außerdem wird Kaffee und Kuchen vor Ort und to go verkauft. Fragen gerne an basar@eki-gambach.de.

Herbstkonzert

Bad Nauheim. Am Samstag, 28. September, um 16 Uhr lädt der Verein zur Förderung sinfonischer Musik Bad Nauheim zum vierten Konzert der Sinfoniekonzert-Reihe im Jugendstiltheater des Hotels Dolce ein. Karten sind bei Reservix oder der Touristen-Information erhältlich. Schüler zahlen an der Abendkasse 5 Euro. Die Kammerphilharmonie Bad Nauheim unter Uwe Krause präsentiert ein neues Programm mit dem Oboisten Michel Höfele. Gespielt werden Werke von Mendelssohn, Bach, Janáček und Elgar.

Ihr Draht zu uns:

**Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG**
Gutenbergstraße 1
63571 Gelnhausen

Redaktion: (06051) 833-202
E-Mail: redaktion@bote.de
Zustellung: (06051) 833-299
E-Mail: zustellung@bote.de
Anzeigen: (06051) 833-244
E-Mail: anzeigenabteilung@bote.de
Internet: www.bote.de

25 Jahre Rosbacher Bauernmarkt

Jubiläumsfeier am 26. September



Der Bauernmarkt – eine feste Institution in Rosbach.

Rosbach. Der Rosbacher Bauernmarkt feiert in diesem Jahr ein besonderes Jubiläum: Seit seiner Eröffnung im Jahr 2000 ist er zu einer festen Institution geworden und lädt seit nunmehr 25 Jahren jeden Freitag zum Einkaufen, Verweilen und Begegnen ein. Das Jubiläum wird am Freitag, den 26. September, auf dem Dr.-Walter-Lübcke-Platz, mitten auf dem Markt und gemeinsam mit allen Besuchern gebührend gefeiert. Das bunte Markttreiben startet an diesem Tag bereits um

14 Uhr. Neben den vertrauten Marktständen sorgen ein musikalisches Rahmenprogramm, Grußworte um 15.30 Uhr, eine Andacht um 16 Uhr sowie ein Gedichtvortrag von Frau Kees für einen festlichen Akzent. Bürgermeister Stefan Maar betont die Bedeutung des Marktes für die Stadt: „Der Rosbacher Bauernmarkt ist weit mehr als ein Ort, an dem man frische Lebensmittel einkauft. Er ist Treffpunkt, Kommunikationsort und seit 25 Jahren ein Stück gelebte Gemeinschaft.

Wir laden alle Bürgerinnen und Bürger herzlich ein, dieses Jubiläum mit uns zu feiern.“ Auch Marktmeister Norbert Schön freut sich auf den besonderen Tag: „Seit einem Vierteljahrhundert bringen unsere Marktbeschicker Woche für Woche regionale Produkte und viel Herzblut nach Rosbach v. d. Höhe.“ Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, am 26. September auf dem Bauernmarkt vorbeizuschauen, mitzufeiern und die besondere Atmosphäre zu genießen.

Alles rund um Garten, Terrasse und Balkon

NABU Friedberg lädt zum Tauschmarkt ein

Friedberg. Für Samstag, 27. September, 14 bis 17 Uhr lädt der NABU Friedberg in Zusammenarbeit mit dem Imkerverein Friedberg und Umgebung wieder zu der beliebten Tauschbörse „Alles rund um Garten, Terrasse und Balkon“ ein. Ort ist das NABU-Grundstück am Streuobsterlehnspfad auf dem Dorheimer Wingert. Selbstgezeichnete Samen, Pflanzen oder Früchte,

aber auch nicht mehr benötigte Gartengeräte, Blumentöpfe oder -kästen können getauscht oder verschenkt werden. Bei Kaffee und Kuchen besteht auch die Möglichkeit, Wissen über Pflanzen und Bienen auszutauschen. Die Teilnahme ist kostenlos, Spenden werden gerne angenommen. Anbietende bitte anmelden unter info@NABU-Friedberg.de. Für Erstbesuchende

eine kurze Wegbeschreibung: Kreisstraße zwischen Dorheim und Schwalheim, gegenüber Sauerbrunnen/Restaurant Brunnenwärterhaus geht der Feld-/Radweg Richtung Rödgen, erste Gabelung rechts bis zum Beginn des Streuobstgebiets. Das Grundstück darf nur kurz zur Anlieferung/Abholung angefahren werden, Parkmöglichkeit besteht beim Sauerbrunnen.

Eine Führung im Sitzen

„Siesmayer am Kaffeehaustisch“

Bad Nauheim. Eine ganz besondere Siesmayer-Führung bietet die Bad Nauheim Stadtmarketing und Tourismus GmbH an: Es ist eine Führung im Sitzen, am Kaffeehaustisch. Es werden hier die Menschen angesprochen, für die eine übliche Führung durch den Kurpark zu anstrengend ist. Im Sommer hat Dr. Ulla-Ira Stamm zwei Führungen mit großen Gruppen zum Thema Siesmayer - Visionär und Realist gemacht. Doch sie hörte auch: „Ich würde ja gerne mitkommen, aber ich schaffe das nicht mehr.“ Daraus entstand die Idee zu „Siesmayer am Kaffeehaustisch“. Auch dieses Mal wird Frau Stamm die Interessierten mitnehmen auf ei-

ne Zeitreise in das Jahr 1855. Sie hat sich intensiv mit Siesmayer und der Bad Nauheimer Historie beschäftigt. Voller Anerkennung sagt sie: „Noch heute - 170 Jahre später - profitieren wir von seinem Mut und einer Weitsicht. Die Zeit hat bewiesen, wie recht Siesmayer hatte.“ Damals nannte man ihn einen Gartenkünstler. Doch er war auch Landschaftsarchitekt, Manager, Werbefachmann, Stadtplaner, Bauunternehmer und Ökologe. In seinem Leben hat er mehr als 150 Gärten und Parkanlagen geplant, gestaltet und die Pflege organisiert. Siesmayer war im In- und Ausland tätig, doch den Bad Nauheimer Kurpark be-

trachtete er als sein Meisterwerk. Anhand von zahlreichen historischen Fotografien können die Teilnehmer nacherleben mit welchen Problemen er hier zu kämpfen hatte und wie geschickt er jede Chance nutzte. Die Führung im Sitzen ist kostenfrei. Die Kosten für Kaffee und Kuchen sind von den Teilnehmern selbst zu tragen. Es gibt zwei Termine für jeweils 11 Personen. Die Veranstaltungen finden am Sonntag, den 21. September und am Freitag, den 26. September jeweils um 14.30 Uhr statt. Eine Teilnahme ist nur nach vorheriger Anmeldung unter 06032-92992-0 oder www.bad-nauheim.de möglich.



Herbstferien voller Abenteuer und Kreativität

Jugendarbeit präsentiert vielseitiges Programm

Rosbach. In den kommenden Herbstferien erwartet Jugendliche im Alter von 11 bis 17 Jahren ein abwechslungsreiches Programm: Die städtische Jugendarbeit hat insgesamt acht spannende Aktionen vorbereitet, die Kreativität, Bewegung und Spaß miteinander verbinden.

Abwechslungsreiches Programm

Den Auftakt macht ein Ausflug zum Erlebnisbauernhof von Bauer Lipp. Neben einer beeindruckenden Kürbisausstellung erwartet die Teilnehmenden ein 40.000 m² großes Maislabyrinth mit zahlreichen Haltestationen. Danach geht es kreativ weiter: Beim Angebot „Malen nach Zahlen“ können die Jugendlichen im Jugendzentrum in entspannter Atmosphäre eigene Kunstwerke erschaffen – selbstverständlich inklusive Snacks und Getränken zur Stärkung. Ein weiterer Höhepunkt ist das Kerzengießen, bei dem eine individuelle Duftkerze hergestellt und mit nach Hause genommen werden kann. Abgerundet wird der Nachmittag mit Kakao und süßen Toppings. Den Abschluss der ersten Ferienwoche bildet ein Besuch der Schwarzlicht-Minigolfanlage in Friedberg. In der zweiten Ferienwoche geht es sportlich weiter: Beim Ninja-Warrior-Parcours in Kelkheim können die Jugendlichen beim Springen, Klettern und Rennen ihr Können

unter Beweis stellen. Anschließend geht es kreativ weiter: Mit selbsttrocknendem Ton können Windlichter, Schmuckschalen oder Aufbewahrungsdöschen gestaltet werden. Auch hierfür stehen Getränke und kleine Köstlichkeiten bereit. Zum herbstlichen Abschluss steht die Halloween-Night auf dem Programm, bei der gemeinsam gruselige Snacks zubereitet und anschließend ein altersgerechter Film geschaut wird. Am letzten Ferientag können die Jugendlichen den Tag dann ganz nach ihren Wünschen im Erlebnisbad Monte Mar verbringen – ob beim Plantschen, beim Ziehen von Bahnen oder beim Entspannen. „Wir freuen uns, den Jugendlichen in Rosbach wieder ein so buntes und vielfältiges Ferienprogramm anbieten zu können“, sagt Hannah Dvorak, Leiterin der Jugendarbeit. „Ob Action, Kreativität oder Entspannung – für jede und jeden ist etwas dabei. Wir hoffen, dass viele Jugendliche die Angebote nutzen.“

Anmeldung bis 29. September möglich

Die Anmeldung für die Herbstaktionen ist bis zum 29. September möglich. Flyer und Anmeldemöglichkeiten gibt es im Jugendzentrum Rosbach, auf der städtischen Internetseite, den Social-Media-Kanälen oder per E-Mail an jjwk-ja.rosbach@jj-ev.de.

Mittelhessen-Bote



Heute mit Beilagen in Teilausgaben



Bücherflohmarkt
in Melbach

Wölfersheim. Der Förderverein der evangelischen Kirche Melbach veranstaltet einen Bücherflohmarkt mit gebrauchten Büchern, Spielen und Puzzles. Der Flohmarkt findet vom 25. bis 27. September jeweils von 14 bis 20 Uhr im evangelischen Gemeindehaus, Haingraben 15 in Wölfersheim-Melbach, statt.

Ausstellung
„Zyklen“

Bad Nauheim. Der Kunstverein Bad Nauheim präsentiert die fünfte Ausstellung im Jahr 2025: „Zyklen“ von Christoph Rode. In Rodes Kunst klettern die Betrachter wagemutig durch verschiedene Bewusstseinsebenen und staunen über die tiefen Schichten seiner elegant bittersüßen Collagen. Diese erzählen viele Geschichten, je nachdem, wie offen man ist. Die Ausstellung läuft vom 20. September bis 2. November. Weitere Informationen unter www.kunstverein-bad-nauheim.de.

Fahrradcodierung
in Friedberg

Wetteraukreis. Die Friedberger Polizei bietet am Montag, 29. September, von 9 bis 15 Uhr die letzte Fahrradcodierung des Jahres an. Interessierte können ihre Fahrräder im Hof der Polizeistation codieren lassen. Eine telefonische Anmeldung unter 06031/601-486 ist erforderlich. Teilnehmer müssen einen Eigentumsnachweis und ein Ausweisdokument mitbringen. E-Bike-Besitzer sollten den Akkuschlüssel dabei haben. Fahrräder mit Carbon-Rahmen können nicht codiert werden.

Wo drückt der
Schuh?

Rosbach. Die FWG Rosbach/Rodheim ist bereits zum achten Mal mit einer Ortsbegehung im Rosbacher Stadtgebiet unterwegs. Am Samstag, den 20. September startet man um 15 Uhr am Haupteingang des (jetzigen) Rathauses in Ober-Rosbach, um den Süden des Stadtteils zu erkunden. Erneut ist Frage „Wo drückt der Schuh?“, mit der die Freien Wähler sich an die Bürger wenden, die Fragen und Anliegen der Bewohner werden wieder der zentrale Bezugspunkt sein. Die FWG freut sich auf die Interessen der Ober-Rosbacher, mit denen man bei der Begehung ins Gespräch kommen möchte, gerade auch hinsichtlich etwaiger Verbesserungen. Gegen 16 Uhr ist eine Aussprache an der Eisenkrain-Sporthalle vorgesehen.

Lesung mit Bärbel Schäfer

Dialog im Grünen:
Einblicke in ein Jahr als Schäferin

Reichelsheim. Am 26. September ab 17 Uhr lädt GartenRheinMain in Kooperation mit der Stadt Reichelsheim zur Lesung „Eine Herde Schafe, ein Paar Gummistiefel und ein anderer Blick aufs Leben“ mit Bärbel Schäfer in die Kultur- und Eventscheune in Reichelsheim ein. Bärbel Schäfer berichtet von ihrem Selbstversuch, ein Jahr lang einen Schäfer zu

begleiten, um die Lehren aus dem jahrtausendelangen Miteinander von Mensch, Tier und Natur zu verstehen. Die Lesung wird von Jutta Himmighofen-Strack moderiert und beinhaltet ein anschließendes Gespräch sowie eine Buchsignierung. Spende erbeten. Anmeldung erforderlich: GartenRheinMain, grm@krfrm.de, Tel. 069/25771712

20 Jahre Grüne
Rosbach

Rosbach. Der Ortsverband Rosbach von Bündnis 90/Die Grünen feiert in diesem Jahr sein 20-jähriges Bestehen. Aus diesem Anlass laden die Rosbacher Grünen für Dienstag, 23. September, ab 18.30 Uhr in den Saal im Untergeschoss der Wasserburg in Nieder-Rosbach ein. Als besonderer Gast wird Mathias Wagner, Fraktionsvorsitzender von Bündnis 90/Die Grünen im Hessischen Landtag, die Feier mit einer Rede bereichern. Neben einem festlichen Rahmenprogramm ist auch für Speisen und Getränke gesorgt. Die Rosbacher Grünen freuen sich über zahlreiche Gäste und anregende Gespräche. Eine kurze Rückmeldung zur Teilnahme wird bis zum 15. September an betina.quaegberzehe@gruene-rosbach.de erbeten.

Partnerschafts-
gottesdienst

Friedberg. Ein Partnerschaftsgottesdienst am Sonntag, 28. September, um 11 Uhr in der Evangelischen Kirche in Berstadt gibt Einblicke in die Partnerschaftsarbeit zwischen der Wetterau und der Diözese Amritsar der Church of North India. Veranstaltet wird der Gottesdienst vom Partnerschaftsausschuss Amritsar des Evangelischen Dekanats Wetterau in Zusammenarbeit mit der Evangelischen Kirchengemeinde Berstadt. Pfarrer Siegfried Nickel, Dekan Volkhard Guth und Pfarrer Jörg Fröhlich gestalten den Gottesdienst. Im Anschluss lädt der Partnerschaftsausschuss zu einem deutsch-indischen Mittagsimbiss ein.

„Du entscheidest.
Nicht die Werbung.“

Aktion zur Weltstillwoche

Bad Nauheim. Als babyfreundliches Krankenhaus, das heißt, als von der Weltgesundheitsorganisation WHO sowie dem Kinderhilfswerk UNICEF zertifizierte Geburtsklinik, fühlt sich die geburtshilfliche Abteilung der Frauenklinik im Hochwaldkrankenhaus Bad Nauheim dem Wohlergehen der in ihren Räumen geborenen Kinder und ihrer Familien über die Geburt hinaus verpflichtet. Jedes Jahr im September beteiligt sie sich deshalb an der Weltstillwoche mit einem Geburtshilfefest. „Du entscheidest. Nicht die Werbung.“ lautet das Motto der diesjährigen Kampagne. Am Sonntag, 28. September, zwischen 14 und 17 Uhr finden alle Elternpaare, die in den vergangenen zwölf Monaten im Hochwaldkrankenhaus ein Kind geboren haben, alle jungen Eltern aus den Vorjahren und selbstverständlich alle diejenigen, die sich ganz all-

gemein – oder vielleicht für die nahe Zukunft? – für die Abteilung interessieren, im Foyer des Facharzt- und Servicezentrums hinter dem Hochwaldkrankenhaus einen sechsteiligen Parcours mit interessanten und nützlichen Informationen rund um Schwangerschaft, Geburt und Wochenbett vor. Bei jeder Station des Parcours gibt es einen Stempel. Wer an allen sechs Stationen Stempel eingesammelt hat und seine Karte rechtzeitig in die Lostrommel wirft, hat die Chance auf einen attraktiven Gewinn. Zusätzlich warten auf die jungen Familien Bastelaktionen für die etwas älteren Kinder, das EvA-Mobil der Stadt Bad Nauheim bietet Spiel und Spaß für große und kleine Kinder; es gibt ein kostenloses Fotoshooting. Kaffee und Kuchen werden angeboten, der beliebte Eiswagen steht auch wieder bereit.

Tag des Geotops in Münzenberg

Morgen, am 21. September



Die Gesteine nahe der Burg Münzenberg zeigen große Besonderheiten (Foto: K. Bär / DVG).

Münzenberg. Alle Interessierten sind am 21. September herzlich zum diesjährigen „Tag des Geotops“ nach Münzenberg eingeladen. Die Veranstaltung beginnt um 10 Uhr mit Vorträgen im Burghotel Münzenberg, Wohnbacher Straße 1. Die Burgenstadt bietet eine beeindruckende Vielfalt an erdgeschichtlichen Themen, die auch Fragen aufwerfen. Was zeigt der „Münzenberger Blättersandstein“ mit seinen fossilen Abdrücken. Welche Verbindung besteht zwischen dem Götzenstein und den heutigen Salzquellen? Welche Gesteine wurden für die Burg verwendet – und woher stammen sie? Und stimmt es, dass die Burg Münzenberg,

das „Wetterauer Tintenfass“, auf einem Basaltschlot des Vogelsbergs steht? Nach dem Vortragsprogramm folgen am Nachmittag Führungen und Exkursionen. Eine Anmeldung hierfür ist erforderlich. Weitere Informationen finden Sie unter www.dvg-vb.de. Die Sektion Vogelsberg der Deutschen Vulkano-

logischen Gesellschaft e.V. (DVG) und die Stadt Münzenberg veranstalten den Tag des Geotops gemeinsam mit weiteren Kooperationspartnern. Verschiedene Organisationen und Initiativen stellen sich mit Infotischen vor. Ein Mittagsimbiss sowie Kaffee und Kuchen werden vor Ort angeboten.

HR-Pop-up-Redaktion eröffnet

Bürgernähe zum Anfassen

Friedberg. Die Stadt Friedberg freut sich, dass die Hessenschau ihre nächste Pop-up-Redaktion in Friedberg eröffnet. Vom 18. September bis 11. Oktober wird das Redaktionsteam in der Kaiserstraße 123 vor Ort sein und Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit geben, Medienarbeit hautnah zu erleben und eigene Themen einzubringen. Geöffnet ist die Pop-up-Redaktion montags bis samstags von 10 bis 18 Uhr (Abweichungen an einzelnen Tagen möglich). Mit dem Projekt „hessen-

schau vor Ort“ bringt der Hessische Rundfunk seine Redaktion dorthin, wo die Menschen leben. Ziel ist es, lokale Themen sichtbar zu machen und gemeinsam mit der Bevölkerung über aktuelle Entwicklungen ins Gespräch zu kommen. Damit rückt auch Friedberg stärker in den Fokus der landesweiten Berichterstattung. „Die Pop-up-Redaktion ist eine tolle Gelegenheit, Friedberg ins Rampenlicht zu rücken. Sie eröffnet allen die Möglichkeit, eigene Anliegen

einzubringen und die Arbeit einer Redaktion unmittelbar mitzuerleben“, betont Bürgermeister Kjetil Dahlhaus. „Dass der Hessische Rundfunk uns als Standort ausgewählt hat, ist auch ein Zeichen für die Attraktivität und Themenvielfalt unserer Stadt.“ Weitere Informationen zur Pop-up-Redaktion in Friedberg sowie zum Programm finden Sie direkt beim Hessischen Rundfunk: <https://www.hessenschau.de/themen/hessenschau-vor-ort/index.html>

Nieder-Mörlen feiert
seine „Mirler Kerb“

Buntes Programm für Groß und Klein vom 20. bis 22. September

Bad Nauheim. Nieder-Mörlen steht in den Startlöchern für eines der beliebtesten Feste des Jahres: Vom 20. bis 22. September lädt der Vereinsring Nieder-Mörlen zur traditionellen „Mirler Kerb“ ein. Die Veranstaltung rund um die Frauenwaldhalle verspricht ein abwechslungsreiches Programm für Jung und Alt und bietet gleichzeitig eine wunderbare Gelegenheit, die Dorfgemeinschaft zu erleben und zu stärken. Der offizielle Startschuss fällt am Samstagabend um 19 Uhr mit dem feierlichen Aufstellen des Kerbbaums und dem traditionellen Fassbieranstich. Erwartet werden dazu zahlreiche Gäste aus Politik, Vereinen und der Bürgerschaft. Für den passenden musikalischen Rahmen sorgt das Blasorches-

ter der Freiwilligen Feuerwehr, das mit zünftigen Klängen die Eröffnung begleitet. Ab 20 Uhr übernimmt dann DJ Rudi das musikalische Kommando in der Frauenwaldhalle und verwandelt die Kerb in eine stimmungsvolle „Party-Hit-Nacht“. Der Gesangsverein Frohsinn wird mit seiner Cocktailbar für die richtige Feierlaune sorgen. Der Eintritt ist für alle Besucher frei. Der Sonntag beginnt um 10 Uhr mit einem ökumenischen Gottesdienst, der die Vielfalt und den Zusammenhalt des Ortes widerspiegelt. Im Anschluss daran lädt der Vereinsring zum gemeinsamen Mittagessen ein, bevor um 14 Uhr die mit Spannung erwartete „Mörlympiade“ startet. Hier treten Teams in unterschiedlichen Disziplinen ge-

geneinander an. Dabei steht nicht der sportliche Ehrgeiz, sondern der Spaß im Vordergrund. Parallel dazu wird von 12 bis 15 Uhr ein professionelles Kinderschminken angeboten, zudem sorgen Tanzgruppen mit schwungvollen Auftritten für zusätzliche Unterhaltung. Der Montag als traditioneller Kerbmontag beginnt um 11 Uhr mit dem beliebten Frühschoppen in der Frauenwaldhalle. Gegen einen symbolischen Beitrag können die Gäste das von zahlreichen Sponsoren gestiftete Fassbier genießen. Musikalisch begleitet wird der Vormittag von Blasmusik, während die Küche des Vereinsrings mit „Rippche mit Kraut“ und weiteren Spezialitäten für das leibliche Wohl sorgt.



KÖRPERWELTEN

& Der Zyklus
des Lebens

ab
26. September

**STADTHOF
HANAU**

HANAU

reservix
die Lichtsportern

RTL
HESSEN

planet
radio

Hanauer Bote

FRIZZ

Festscheune

GUDE
HANAU

„Liebe und Lyrik“

Lieder- und Liebesspektakel im Theater Altes Hallenbad

Friedberg. Liebe und Lyrik – diese Verbindung besteht (wahrscheinlich) seit Jahrtausenden. Eine Verbindung, die früher wie heute immer wieder neu beschrieben wird, als nicht versiegende Quelle des Lebens. Früher, das ist in diesem Falle das „Spanische Liederbuch“, für das Emanuel Geibel und Paul Heyse 1852 spanische und portugiesische Volkslieder ins Deutsche übertragen haben. Dazu hat Hugo Wolf mehr als dreißig Jahre später die Melodien geschrieben. Heute, das sind viele Stücke daraus, die am Sonntag im „Theater Altes Hallenbad“ zu hören sein werden. So weit, so schön. Doch für den besonderen Reiz des Liederabends sorgen drei Jugendliche, alle



Freuen Sie sich auf einen besonderen Abend.

zwischen 17 und 19 Jahre alt: Carolina Clostermann und Sarah Ludwig aus Butzbach sowie Amir Cakoviz aus Offenbach. Diese drei jungen Erwachsene werden im „Alten Hallenbad“ eigene Gedichte zum Thema Liebe vortragen – und

so einen bewussten Kontrast setzen zu den Texten aus der Mitte des 19. Jahrhunderts. Die Idee stammt von Dzuna Kalnina. Die gebürtige Lettin und studierte Musikerin lebt seit Jahren in Frankfurt und inszeniert dort in der Kammeroper. Nun führt sie Regie

in Friedberg und will zeigen, wie universell die Liebe sein kann, wie Liebe damals und heute gesehen und erlebt wird. Szenerie ist ein Wartezimmer, denn Warten – so die Regisseurin – ist immer ein wesentlicher Teil der Liebe. Den Part des Gesangs bestreiten die Sopranistin Cornelia Haslbauer und der Tenor Markus Schäfer. Am Klavier werden sie begleitet von Nadia Belneeva. Beginn der Vorstellung im „Theater Altes Hallenbad“ in der Haagstraße 29 ist am morgigen Sonntag, 21. September, um 18 Uhr. Karten sind im Ticket-Shop an der Burg in Friedberg, unter www.ticket-shop-friedberg.de, an allen bekannten Vorverkaufsstellen und an der Abendkasse erhältlich.

Englisch für „Senioren“ Neue Kurse – auch zum Auffrischen



- ein Mal pro Woche
- tagsüber in kleinen Gruppen
- keine Vorkenntnisse erforderlich
- Sprechen statt Grammatik
- Mindestalter: **50 Jahre**
- Anfänger u. Fortgeschrittene
- Teilnahme an Reisen möglich
- vor Ort und online
- gemeinsam mit viel Spaß

Sie wollen ... ein paar Worte Englisch mit Ihren Enkeln oder Freunden sprechen?
... englische Begriffe verstehen, die uns täglich begegnen?
... etwas Neues lernen?
... sich auf Reisen verständigen?
... in Gesellschaft aktiv sein und geistig am Ball bleiben?

ELKA
Erfolgreich lernen.
Konzepte im Alter
www.friesl.eu

Im Oktober und November starten die neuen Kurse – es informiert Sie: Michael Friesl
☎ 060 31-6853867

Wahl des Senioren- und Inklusionsbeirates

Rosbach sucht engagierte Kandidaten

Rosbach. Die Stadt Rosbach ruft zur Mitarbeit im Senioren- und Inklusionsbeirat (SIB) auf. Alle Bürger ab 60 Jahren, die Lust haben, das Leben in Rosbach aktiv mitzugestalten und ihre Erfahrungen einzubringen, können sich ab sofort bewerben. Der Senioren- und Inklusionsbeirat setzt sich aus insgesamt zwölf Mitgliedern zusammen: Acht Vertreterinnen und Vertreter für die Interessen der Seniorinnen

und Senioren sowie vier Vertreterinnen und Vertreter für Inklusion und Menschen mit Behinderung. Letztere werden von den örtlichen kirchlichen, sozialen und pflegenden Einrichtungen sowie vom städtischen Gremium für Integration benannt. „Angesichts der demographischen Entwicklung ist es entscheidend, eine starke Vertretung für die älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger in Rosbach zu haben“, betont

Bürgermeister Steffen Maar. Die Aufgaben des Senioren- und Inklusionsbeirates sind vielfältig. Dazu gehört die Förderung der digitalen Teilhabe von Seniorinnen und Senioren, die Weiterentwicklung des Seniorenplans, die Unterstützung beim Aufbau des Hauses der Begegnung sowie die Mitgestaltung in den Bereichen Freizeit, Bildung, Kultur, soziale und gesundheitliche Versorgung und Prävention. Interessierte

Bürger können ihre Bewerbung bis zum 21. Oktober einreichen – per E-Mail an kultur@rosbach-hessen.de oder telefonisch unter 06003/822211. Weitere Informationen sind auf der städtischen Internetseite unter www.rosbach-hessen.de zu finden. Die Wahl des Senioren- und Inklusionsbeirates erfolgt im Rahmen einer Briefwahl, die im November und Dezember 2025 durchgeführt wird.

Konzert in der Trinkkuranlage

US-amerikanischen Musiker Helt Oncale live erleben

Bad Nauheim. Am Samstag, den 20. September um 16 Uhr ist der US-amerikanische Musiker Helt Oncale live in der Trinkkuranlage zu erleben. In seinem aktuellen Programm nimmt er das Publikum mit auf eine musikalische Reise durch den Süden der USA – von New Orleans bis Nashville. Helt Oncale begann seine Karriere in den legendären Clubs der Bourbon Street im French Quarter von New Orleans, wo er sich von einigen der besten Musiker der Welt inspirieren ließ. Seit vielen

Jahren lebt und arbeitet er als professioneller Musiker in Deutschland. Mit Gitarre, Folk-Fiddle und charismatischer Stimme präsentiert er ein abwechslungsreiches Repertoire aus Folk, Swing, Blues, Jazz, Cajun und Rockabilly – mal solo, mal im Duo oder mit Band. Neben weltbekannten Songs bringt er auch eigene Stücke auf die Bühne und erzählt faszinierende Geschichten über die musikalische Tradition der Südstaaten sowie aus seinem bewegten Musikerleben.

39. Woche. Gültig ab 22.09.2025

REWE
Dein Markt

TIEF
PREIS

Achte auf den
blauen
Pfeil!

Jetzt
noch mehr
Obst & Gemüse zum
Tiefpreis!

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.



REWE *Bio*

Bulgarien/
Spanien/Marokko:
Bio Salatgurke
Kl. II,
je St.

Tiefpreis

1.19



Niederlande:
Mini Rispetomaten
Kl. I,
je 500-g-Schale (1 kg = 3.78)

Tiefpreis

1.89



REWE *Bio*

Deutschland:
Rote Bio Tafeläpfel
Sorte: siehe Etikett, Kl. I,
je 550-g-Schale (1 kg = 3.80)

Tiefpreis

2.09



REWE *Bio*

Deutschland:
Bio Zucchini
Kl. II,
je 500-g-Bund
(1 kg = 2.98)

Tiefpreis

1.49



kernlos

Spanien:
Helle Tafeltrauben
Sorte: siehe Etikett, Kl. I,
je 500-g-Schale (1 kg = 3.38)

Tiefpreis

1.69



300-g-Schale

Heidelbeeren
Ursprung: siehe Etikett, Kl. I,
je 300-g-Schale
(1 kg = 15.63)

Tiefpreis

4.69



REWE *Bio*

Bio Zitronen
Ursprung und Sorte:
siehe Etikett, Kl. II,
je 500-g-Netz
(1 kg = 3.98)

Tiefpreis

1.99



Deutschland:
Gelbe
Speisezwiebeln
Kl. II,
je 1,5-kg-Netz
(1 kg = 0.93)

Tiefpreis

1.39

Druckfehler vorbehalten.

Kletter- tier in den Tropen		Patron der kath. Kirche		Gast- stätten- inhaber	Wachs- salbe		Affe, Weiß- hand- gibbon		Mix- getränk (engl.)	erläu- terndes Nach- wort		artig	Stadt bei Reckling- hausen	aus- erlesen	franzö- sisch: Insel	Druck- buch- stabe	bibli- scher Priester
Kfz-Z. Fidschi				Mess- gerät								frühere Längen- einheit					
Gießerei- arbeiter							luftge- trockn. Lehm- ziegel		gleich- laufend (Geo- metrie)								
				Fraktur		Gegen- teil von passiv						mittel- ital. Stadt Irrgang					
starr, unlösbar	Näh- utensil		kelti- scher Sänger, Dichter						zugäng- lich, mensch- lich		betagt				brav, ehren- wert		mieten, pachten (engl.)
Leibes- ertüch- tigung						Vorname Bruckners † 1896		Stadt am Neckar					Bruder Kains (A. T.)				
			Kratzer, Schürf- wunde		Foto vom Negativ					feier- liches Ver- sprechen			Ir. Name Irlands Körper- organ				
Höhen- zug im Weser- bergland		ugs.: Jugend- milieu (engl.)						ugs.: winzig		keilförm- iges Stück in Kleidung						Standard der Film- empfind- lichkeit	
Karten- glücks- spiel					sich behag- lich recken		Zirkus- arena							Halbton über d			
ächzen, krachen		poe- tisch: Wohl- geruch		franz. Bildhauer (Auguste) † 1917						Herren- haus der Ritter- burg		Hüne Stadt an der Mosel					
							Meer- enge der Ostsee		Mauer- mörtel Marine der USA					Freund von Harry Potter (Vorname)			
großer, bunter Papagei				griech. Vorsilbe: Luft...		aus zwei Einhei- ten be- stehend							AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS ■ ■ ■ ■ ■ P ■ S ■ ■ ■ Z ■ D ■ H ■ ■ ■ F ■ ■ O ■ M ■ E ■ G ■ A ■ P ■ E ■ S ■ O ■ E ■ V ■ A ■ ■ ■ B ■ A ■ U ■ ■ U ■ G ■ A ■ N ■ D ■ A ■ ■ C ■ O ■ L ■ T ■ ■ M ■ A ■ I ■ N ■ ■ ■ G ■ E ■ R ■ N ■ ■ R ■ U ■ H ■ M ■ ■ L ■ ■ A ■ K ■ O ■ I ■ ■ O ■ E ■ L ■ D ■ E ■ ■ G ■ U ■ ■ F ■ E ■ R ■ N ■ Z ■ I ■ E ■ L ■ ■ L ■ ■ ■ I ■ B ■ E ■ S ■ T ■ R ■ A ■ F ■ E ■ N ■ ■ ■ K ■ ■ ■ L ■ A ■ N ■ Z ■ E ■ L ■ O ■ T ■ ■ D ■ U ■ ■ L ■ I ■ P ■ A ■ ■ H ■ O ■ S ■ E ■ ■ L ■ D ■ ■ M ■ O ■ U ■ S ■ S ■ E ■ ■ R ■ ■ ■ ■ ■ C ■ M ■ A ■ L ■ A ■ W ■ I ■ ■ R ■ ■ ■ H ■ E ■ I ■ A ■ ■ S ■ I ■ L ■ A ■ G ■ E ■ ■ E ■ N ■ G ■ L ■ A ■ E ■ N ■ D ■ E ■ R ■ ■ O ■ M ■ ■ R ■ ■ O ■ S ■ S ■ E ■ R ■ ■ B ■ E ■ I ■ N ■ S ■ ■ U ■ ■ S ■ E ■ P ■ P ■ I ■ ■ ■ ■ A ■ S ■ E ■ ■ T ■ R ■ A ■ N ■ ■ A ■ N ■ B ■ A ■ U ■ E ■ N ■ ■ J ■ U ■ N ■ G ■ F ■ R ■ A ■ U ■ ■ P ■ A ■ D ■ ■ E ■ R ■ G ■ O ■ ■ D ■ I ■ S ■ S ■ E ■ N ■ S ■				
Staats- gut, -besitz									Stadt bei Toulouse								
						Pferde- dressur- übung											
bayer., österr.: Brötchen		Bedroh- lichkeit einer Lage						franz.- belg. Fluss zur Nordsee				® 1349					

Bezuschusster Ersatz für altersschwache Obstbäume

Bestellung bis 19. Oktober

Ober-Mörlen. Dieses Jahr ist es überall in den Streuobstwiesen zu sehen: Apfelbäume mit abgebrochenen dicken Ästen. Natürlich spielen der starke Behang, die fehlenden Niederschläge und der Mistelbefall dabei eine Rolle, aber es gibt ein generelles Problem: Die meisten hochstämmigen Obstbäume gehören zur Altersklasse zwischen sechzig und achtzig Jahren und haben damit ihre durchschnittliche Lebenserwartung erreicht. Um dem Niedergang dieser landschaftsprägenden Biotope, Obstlieferanten und Naherholungsgebiete entgegenzuwirken, ist es jetzt umso wichtiger, für „Nachwuchs“ zu sorgen.

Eigentümer und Pächter von Obstwiesen in den Gemarkungen Ober-Mörlen und Langenhain-Ziegenberg können wieder an der Baumbestellaktion von NABU-Gruppe und Gemeinde teilnehmen. Aufgrund des kommunalen Zuschusses kostet ein hochstämmiger Obstbaumsetzling nur 29 Euro (Speierling, Walnuss, Esskastanie und anderes Wildobst sind teurer). Dafür erhält man nicht nur den Baum, sondern auch noch Pfahl, Drahtthöse und Anbindestrick. Voraussetzung für den Zuschuss ist die Pflanzung auf nicht eingezäunten Grundstücken außerhalb der bebauten Ortslagen und die Verpflichtung, die Bäume auf Dauer zu pflegen. Wer Hochstämme



Astbruch bei altersschwachem Baum.

im umzäunten Nutzgarten oder im Hausgarten setzen will, kann ohne Zuschuss an der Aktion teilnehmen, profitiert aber vom Mengenrabatt und der Lieferung nach Ober-Mörlen. Für Sortenberatung, Auskünfte und Bestellung wenden sich Interessierte bitte an einen der folgenden Betreuer in Ober-Mörlen: Robert Scheibel 06002/9393891 und Hans-Josef Rauch 06002/7315; in Langenhain-Ziegenberg: Willi Liebert 06002/5116 und Klaus Spieler 06002/930358.

Die umfangreiche Sortenliste und der Bestellschein kann von der Internetseite www.nabu-ober-moerlen.de heruntergeladen werden. Spätestens am 19. Oktober muss die Bestellung erfolgt sein, die Abholung ist für Samstag, den 8. November vorgesehen.

Betrüger bringen Senioren um 30.000 Euro

Bad Nauheim. In Bad Nauheim wurden ein älteres Ehepaar um 30.000 EUR durch Betrüger betrogen. Die Gauner gaben sich als Bankmitarbeiter aus und behaupteten, dass Falschgeld im Umlauf und bereits hohe Summen vom Konto des Ehepaares abgebucht worden seien. Sie überzeugten das Ehepaar, ihre Bankkarten und Bargeld zur Überprüfung auszuhändigen und tätigten eine Überweisung von 25.000

Euro über das Onlinebanking des Paares, angeblich um den vermeintlichen Verbrechern eine Falle zu stellen. Der Betrug wurde erst am Abend durch Gespräche mit Verwandten aufgedeckt. Die Polizei gibt den Ratschlag, sich in solchen Fällen stets die Identität der Person bestätigen zu lassen, bevor man sie ins Haus lässt, und im Zweifelsfall die Polizei zu informieren.

Gesundheit

ANZEIGE

Kollagen-Pulver im Kaffee: Wunderwaffe der Stars oder wirkungslos?

Was wirklich dran ist am neuen Beauty-Trend für schöne Haut, Haare und Nägel. Und worauf Sie unbedingt achten sollten!

Kollagen ist längst mehr als ein Hollywood-Hype – es hat sich zu einem festen Bestandteil der Schönheitsroutine von Millionen Menschen weltweit entwickelt. Ein Löffel Kollagenpulver täglich soll der langersehnte Ausweg für viele ihrer Problemchen sein. Aber funktioniert das wirklich?

Der Blick in den Spiegel und endlich zufrieden sein – für viele scheint dieser Wunsch dank Kollagen wahr geworden zu sein. Im Netz findet man zahlreiche positive Rezensionen wie diese: „Meine Haut sieht hervorragend aus und es wachsen mehr Haare nach.“ Das sind erstaunliche individuelle Aussagen. Doch wie viel Wahrheit steckt dahinter? Und was sagt die Wissenschaft?



Fakt ist: Die sichtbaren Zeichen des Alterns sind oft das Ergebnis eines natürlichen Prozesses. Der Körper produziert ab dem 25. Lebensjahr immer

weniger Kollagen. Dieses wichtige Protein verleiht Haut, Haaren und Nägeln ihre jugendliche Vitalität und Strahlkraft. Tatsächlich lässt sich die Kollagenaufnahme gezielt unterstützen. Man sollte jedoch auf ein hochwertiges Präparat achten, das der Körper optimal verwerten kann.

Die Nr. 1* aus der Apotheke: pureSGP Kollagen Peptide
Genau hier setzt der pharmazeutische Hersteller von pureSGP Kollagen Peptide

an. Er verwendet für sein Kollagenpulver ausschließlich das hochreine SOLUGEL™ ULTRA BD Kollagenhydrolysat, das aus natürlichen und kollagenreichen Materialien und durch ein streng kontrolliertes Verfahren gewonnen wird. Das Besondere an SOLUGEL™ ULTRA BD: Durch eine enzymatische Verarbeitung entstehen kleine, bioaktive Peptide, die vom Körper leicht aufgenommen und effektiv verwertet werden können. Zusätzlich enthält es Vitamin C, was der Körper für die Kollagensynthese

benötigt.¹ Biotin, Zink und Kupfer unterstützen zusätzlich Haut, Haare, Nägel und Bindegewebe.“

Geschmacksneutral und hervorragende Löslichkeit

Das geschmacksneutrale Pulver lässt sich unkompliziert in Tee, Kaffee oder Mahlzeiten einrühren und ist dank des beigelegten Dosierlöffels einfach anzuwenden. Verbraucher berichten von unterschiedlich schnellen Erfolgen und bestätigen, dass ein regelmäßiger täglicher Verzehr wichtig ist. Es wird ein Verzehr von mindestens 12 Wochen empfohlen.

Erworben werden kann das Präparat in der Apotheke oder online. Sollte Ihre Apotheke das Produkt nicht vorrätig haben, kann es innerhalb weniger Stunden bestellt werden.

Für Ihre Apotheke:
pureSGP Kollagen Peptide
(PZN 19120155)



pureSGP

Das NR.1*
Kollagenpulver
in Apotheken



Reinstes Kollagen in Apothekenqualität

Online Shop:
www.pureSGP.de

*Kollagenpulver, Absatz nach Packungen, Insight Health MAT 01/2025 • **Vitamin C trägt zu einer normalen Kollagenbildung für eine normale Funktion der Blutgefäße, Haut, Knochen und Knorpel bei, Zink trägt zum Erhalt normaler Knochen, Haut und Nägel bei, Biotin trägt zum Erhalt normaler Haut und Haare bei, Vitamin D trägt zum Erhalt einer normalen Muskelfunktion bei, Kupfer trägt zum Erhalt von normalem Bindegewebe bei. • Pullar JM et al. The Roles of Vitamin C in Skin Health. Nutrients. 2017 Aug 12;9(8):860 • Abbildung Betroffenen nachempfunden



Feiern Sie mit uns
35 JAHRE

Angebote gültig vom 22.09. – 27.09.2025
Jede Woche erfrischende Angebote!

Würzburger
Hofbräu Pilsner
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,42 € Pfand,
1l = 1,20 €

Aktion!
+ 4er Pack
GRATIS!

-20%
11,99

Entspricht einem Kastenpreis von 9,99 €.

Chiemseer
Hell
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

-20%
15,99

14,99
1l = 1,50 €

St. Bonifatius
Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10/4,50 € Pfand,
1l = 1,00 €

ANGEBOT
9,99

Leikeim Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,10 €

-35%
10,99

9,99
1l = 1,00 €

Radeberger Pilsner
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,40 €

-22%
13,99

Schneider Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,50 €

ANGEBOT
14,99

Therisien Quelle
Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,55 €

5,99
4,99

Mooser Liesl Helles
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

ANGEBOT
15,99

Andechs Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,80 €

ANGEBOT
17,99

Erdinger Festweisse
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

ANGEBOT
15,99

Plose Mineralwasser
naturale, medium,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,17 €

8,49
6,99

Staatl. Fachingen
Mineralwasser
still, medium,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,89 €

9,79
7,99

hassia Mineralwasser*
diverse Sorten,
2 Kasten á 12 x 0,75 l,
zzgl. 6,60 € Pfand,
1l = 0,61 €

13,58
10,98

Entspricht einem
Kastenpreis von 5,49 €.

top frisch Apfelsaft
diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,13 €

ANGEBOT
6,79

Pepsi
Kombikasten
teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,75 €

ANGEBOT
8,99

Sturmius
diverse Sorten,
teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,00 €

ANGEBOT
9,99

WYN Schorle,
Sprit
diverse Sorten,
0,33 l - Flasche,
zzgl. 0,08 € Pfand,
1l = 2,39 €

ANGEBOT
0,79

Rockstar Energy
diverse Sorten, koffeinhaltig,
0,5 l - Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 1,54 €

ANGEBOT
0,77

Heil Apfelwein
diverse Sorten,
teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 0,33 l,
zzgl. 2,46 € Pfand,
1l = 2,27 €

9,99
8,99

Divine
Vodka,
0,7 l - Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 9,99 €

-22%
6,99

Aktion!
+ 1 Flasche
TWOOTY
FOUR/11
GRATIS!
(ab 100 € Kaufwert)

Großes
Rubbellos
Gewinnspiel
1 Los je 35 € Einkaufswert -
App-Teilnahme ohne Mindestumsatz!

Feiern Sie mit uns
35 JAHRE

Aperol
Aperitivo
0,7 l - Flasche,
1l = 14,27 €

-23%
9,99



1. Beide Coupons können ab einem Einkaufswert von 10,00 € bis zum 27.09.2025 in einem Logo-Getränke-Fachmarkt (nicht Wahl) eingelöst werden. Das jeweilige Pfand ist bei der Einlösung zu berücksichtigen. Die jeweiligen Pfände sind bei der Einlösung zu berücksichtigen. Die jeweiligen Pfände sind bei der Einlösung zu berücksichtigen. Die jeweiligen Pfände sind bei der Einlösung zu berücksichtigen.

Tanqueray
London Dry Gin,
0,7 l - Flasche,
1l = 19,99 €

-30%
13,99



*Nicht in allen Filialen verfügbar. Lieblingsmarkt in der logo App wählen und Aktionsteilnahme der Filiale einsehen. Für Druckfehler keine Haftung!
** Nur in Verbindung mit einem Coupon der logo Getränke App. Alle Bedingungen dazu finden Sie in unserer logo Getränke App.
Alle Artikel und Zugaben solange der Vorrat reicht.

Heurich GmbH & Co. KG • Landwehr 20-26 • D-36100 Petersberg



www.logo-getraenke.de

Unsere Ausbildung

Für uns ... gold. richtig.

Wetteraukreis

gold. richtig.

Zukunfts-fähigkeit

Für uns ... gold. richtig.

Start 2026

Für uns ... gold. richtig.

• **Verwaltungsfachangestellte/r** (m/w/d)
Interamt-Stellen-ID: 1282262

• **Verwaltungswirt/in**
(Beamtenverhältnis mittlerer Dienst) (m/w/d)
Interamt-Stellen-ID: 1282263

• **Fachinformatiker/in – Systemintegration** (m/w/d)
Interamt-Stellen-ID: 1282264

• **Bachelor of Arts – Public Administration**
(Beamtenverhältnis gehobener Dienst) (m/w/d)
Interamt-Stellen-ID: 1282252

• **Bachelor of Arts – Soziale Sicherung**
und Sozialverwaltungswirtschaft (BASS) (m/w/d)
Interamt-Stellen-ID: 1282260

Details und Infos unter
www.wetteraukreis.de/karriere

Dein Ansprechpartner:
Georg Wetz, Tel. 06031 83-1135

Wir freuen uns auf Dich
und Deine Bewerbung.

„Karriere Kick“: Tischkicker trifft Talent

Am 24. September 2025 von 9.00 bis 14.00 Uhr in der Stadthalle Friedberg

Ausbildungsbetriebe und Fachkräfte von morgen spielerisch in Kontakt zu bringen, ist Ziel der innovativen Ausbildungsmesse „Karriere Kick“, zu der die IHK Gießen-Friedberg am 24. September in die Stadthalle Friedberg einlädt. Vor dem Hintergrund eines zunehmenden Fachkräftemangels beschreitet die IHK mit der Messe neue Wege, um junge Menschen für das Thema Ausbildung zu begeistern.

Am kommenden Mittwoch verwandelt sich die Stadthalle von 9 bis 14 Uhr in ein Spielfeld der Berufswahl: Im Rahmen der innovativen Ausbildungsmesse „Karriere Kick“ erhalten Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit, eine große Anzahl bekannter und noch unbekannter Berufe kennenzulernen. Statt klassischer Messestände stehen hierbei allerdings 25 Tischkicker für ein Speed-Dating mit potenziellen Arbeitgebern

bereit. Eine neue Art des Kennenlernens, die aktuell bundesweit für Begeisterung sorgt und Begegnungen auf Augenhöhe möglich macht. Denn beim gemeinsamen Spiel schwinden die Berührungsängste und das Eis wird schneller gebrochen. Darüber hinaus winken sowohl den drei besten Schülern als auch den drei besten Unternehmensvertretern unter den Kickern Pokale zur Belohnung.

Austausch auf Augenhöhe

Dagmar Löthe, die seitens der IHK Gießen-Friedberg für die Organisation verantwortlich zeichnet, freut sich auf „spannende Begegnungen und einen authentischen Austausch zu den Themen Ausbildung und Beruf“. Über den Tischkicker hinaus steht jedem teilnehmenden Unternehmen ein Stehtisch zur Verfügung. „Hier können nach den Runden am Kickertisch die Gespräche weiter vertieft werden“, erläutert die Organisatorin. Im Fokus stehen vor allem Jugendliche, die im kommenden Jahr die Schule verlassen und auf der Suche nach einer beruflichen Perspektive sind. „Rund 400 Schülerinnen und Schüler haben sich bereits angemeldet“, freut sich Dagmar Löthe. Dennoch seien kurzfristige Anmeldungen von Schülern, Lehrern und auch Unternehmen unter www.karriere-kick.de möglich. Mit einem Partnerpaket für den „Karriere Kick“ setzt die OVAG Gruppe ein klares Zeichen für die Nachwuchsförderung und unterstreicht damit ihr Engagement für die Fachkräfte von morgen.

REWE

Dein Markt

Bewirb dich jetzt!

Was in diesem Team fehlt?

Du.

Starte deine Ausbildung jetzt im Markt, der Logistik oder der Verwaltung.

karriere.rewe.de

Nach erfolgreicher Anmeldung erhalten sowohl die Unternehmen als auch die Jugendlichen kostenlosen Zugriff auf die Job-App von „Karriere Kick“. Damit können Unternehmen bereits im Vorfeld offene Stellen nicht nur in der App, sondern auch bei Google veröffentlichen. Die Schüler wiederum haben die Möglichkeit, sich im Vorfeld der Messe über diese App Termine mit den Unternehmen ihrer Wahl zu buchen. Um Überschneidungen zu vermeiden, werden die genauen Zeiten am Tag der Veranstaltung ausgelost. Auch das Einchecken am Messestand erfolgt via App. Darüber hinaus ist es möglich, auch im Nachgang der Messe über die App in Kontakt zu bleiben, um potenzielle Auszubildende nochmals zu kontaktieren.

Netzwerkabend

Bereits einen Tag zuvor, am Dienstag, den 23. Septem-

ber, sind Vertreter der teilnehmenden Ausbildungsbetriebe, Lehrer sowie Mitarbeiter der Agentur für Arbeit von 17 bis 19 Uhr zu einem Netzwerkabend in die Friedberger Stadthalle eingeladen. In angenehmer Atmosphäre können wertvolle Kontakte geknüpft und erste Versuche am Tischkicker unternommen werden. Abgerundet wird der Abend mit den Impulsvorträgen „Erfolgreich die Generation Z gewinnen“ von Boris Kimes und „International Talents@THM: Förderung internationaler Studierender zur Integration in den deutschen Arbeitsmarkt“ von Anne Mittmann.

Die IHK Gießen-Friedberg – Veranstalterin des „Karriere Kicks“ – möchte die regionalen Unternehmen bei der Ausbildungsvermittlung auf menschliche, nachhaltige und innovative Weise unterstützen und echte Begegnungen wieder möglich machen.

Dufo

„Karriere Kick“

Datum: 24.9.2025

Zeit: 9.00–14.00 Uhr,

Einlass ab 8.00 Uhr

Ort: Stadthalle Friedberg,

Am Seebach 2

Der Eintritt ist frei!

Über die IHK Gießen-Friedberg:

Rund 45.000 Unternehmen haben ihren Sitz im Bezirk der IHK Gießen-Friedberg. Von diesen arbeiten rund 1.700 Unternehmerinnen und Unternehmer ehrenamtlich in den IHK-Gremien mit. Weitere Informationen finden Sie unter www.ihk.de/giessen-friedberg



Ausbildungsmesse

Aufgefrischt: Updates für 7 Ausbildungen ab August



Insgesamt für sieben Berufe gibt es ab August neue Ausbildungsordnungen, unter anderem für Schornsteinfeger.
Foto: Patrick Pleul/dpa/dpa-mag

Dass Floristen oder Schornsteinfegerinnen heute nicht mehr so arbeiten wie vor 25 Jahren, liegt auf der Hand: Viele Prozesse laufen mittlerweile digital ab, Nachhaltigkeit spielt eine größere Rolle und auch betriebswirtschaftliche Kenntnisse sind wichtiger geworden. Insgesamt sieben Berufe erhalten laut Bundesinstitut für Berufsbildung (BIBB) deshalb aufgefrischte Ausbildungsordnungen. Sie gelten ab dem 1. August 2025. Ein Kurzüberblick:

Edelsteinfasser/ Edelsteinfasserin

Edelsteinfasser fügen zum Beispiel Rubine und Smarag-

de, Bernstein oder Topase in die geeignete Fassung ein. Für Azubis geht es künftig verstärkt um Kundenberatung. Neu sind außerdem fachspezifische Nachhaltigkeits- und Digitalisierungsaspekte sowie moderne Fertigungstechniken, etwa der 3D-Druck.

Florist/Floristin

Floristinnen und Floristen gestalten Blumen- und Pflanzenschmuck zu verschiedenen Anlässen. Künftig stärker in der Ausbildungsordnung verankert sind laut BIBB die Dienstleistungsorientierung und Kommunikation sowie Digitalisierung und Nachhaltigkeit. Auch betriebswirtschaftlichen Grund-

kompetenzen kommt eine wachsende Bedeutung zu.

Fotograf/Fotografin

Mehr als Fotos knipsen: Für angehende Fotografinnen und Fotografen geht es mit der neuen Ausbildungsordnung unter anderem verstärkt um digitale Bildbearbeitung und kundenorientierte Projektarbeit. Social Media und neue Bildformate spielen ebenfalls eine größere Rolle.

Gold- und Silberschmied/ Gold- und Silberschmiedin

Die Berufe Gold- und Silberschmied werden ab dem 1. August von einer gemeinsamen Ausbildung abgedeckt. Zuvor hatte es sich um getrennte Berufe mit eigener Ausbildung gehandelt. Wie in der Ausbildung zum Edelsteinfasser werden die Themen Nachhaltigkeit, Digitalisierung, moderne Fertigungstechniken und Kundenberatung stärker verankert.

Schornsteinfeger/ Schornsteinfegerin

Die Energiewende bewegt auch Schornsteinfegerinnen und Schornsteinfeger. Die Ausbildung widmet sich daher künftig auch Themen wie erneuerbare Energien, digitale Messungen, Energie- und Ressourcenschonung und Nachhaltigkeit. Weil die Fachkräfte immer mehr zu Dienstleistern werden, spielt auch das Thema Beratung – etwa zu Energieeffizienz – eine größere Rolle.

Justizfachangestellter/ Justizfachangestellte

Justizfachangestellte arbeiten bei Gerichten und Staatsanwaltschaften. Dort lösen E-Akten nach und nach Papierakten ab. Mit der neuen Ausbildungsordnung stehen deshalb Aspekte wie digitale Arbeitsprozesse, Bürosoftware oder Projektmanagement stärker im Mittelpunkt.

Kaufmann für Büromanagement/ Kaufmann für Büromanagement

Die kaufmännische Ausbildung im Büromanagement zählt laut BIBB zu den ge-

fragtesten in Deutschland. Mit 22.245 neuen Ausbildungsabschlüssen im Jahr 2024 belegte der Beruf Rang zwei unter den ausbildungstärksten Berufen. Neue inhaltliche Akzente gibt es ab

August unter anderem im Umgang mit digitalen Medien und Daten sowie bei den Themen Datensicherheit, Datenschutz, Informationsbeschaffung und Informationsprüfung.

SEI EIN MACHER:
OVAG-AUSBILDUNG.DE

Johanna und Samuel,
Auszubildende
im TeamOVAG und
einfach Macher!

**WIR SORGEN FÜR
ERNEUERBARE
ENERGIEN. MACH MIT!**

Erlerne bei uns einen Beruf mit spannenden Perspektiven. In einem regionalen Unternehmen mit Zukunft. Bewirb dich jetzt für eine Ausbildung ab 1. August 2025:

- > Anlagenmechaniker für Rohrsystemtechnik (m/w/d)
- > Elektroanlagenmonteur (m/w/d)
- > Elektroniker für Betriebstechnik (m/w/d)
- > Fachinformatiker Systemintegration (m/w/d)
- > Industriekaufmann (m/w/d)

Komm ins TeamOVAG:
www.ovag-ausbildung.de

06031 82-0 ausbildung@ovag-gruppe.de [ovag-gruppe](https://www.ovag-gruppe.de)

ovag Gruppe

Evelyn Yurchenko,
Auszubildende

**Kein Filter,
kein Fake.**

Nur echte Chancen.

Ausbildung x Sparkasse

Deine Ausbildung oder dein duales Studium. Jetzt bewerben auf www.sparkasse-oberhessen.de/ausbildung oder über den QR-Code.

Sparkasse Oberhessen

IMA HASSIA
Filling and Packaging Solutions

Ausbildungsstart 01.08.2026

WIR SUCHEN DICH!

Komm ins TEAM HASSIA

Wir bieten Dir eine **Top-Ausbildung** mit Auslandserfahrung, spannenden Aufgaben und besten Zukunftschancen in **7 Ausbildungsberufen** und **2 dualen Studiengängen** am Standort in **Ranstadt**.

**Schnapp' Dir
Deinen Ausbildungsplatz!**

- Mechatroniker (m/w/d)
- Elektroniker (m/w/d) für Automatisierung
- Industriemechaniker (m/w/d)
- Zerspanungsmechaniker (m/w/d)
- Technischer Produktdesigner (m/w/d)
- Industriekaufleute (m/w/d)
- Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d)

Duales Studium

- Bachelor of Eng. (m/w/d) - Maschinenbau
- Bachelor of Eng. (m/w/d) - Elektrotechnik

Bewerbungen direkt über

<https://jobs.imadairyfood.com/stellenangebote>

Hassia Verpackungsmaschinen GmbH
Heegweg 19
63691 Ranstadt
Tel. 06041 81 0

www.ima.it

FOLLOW IMA [f](https://www.facebook.com/ima) [i](https://www.instagram.com/ima) [y](https://www.youtube.com/ima) [in](https://www.linkedin.com/company/ima)

45 Enjoyhotels
in den Niederlanden, Belgien,
Deutschland und Frankreich.

enjoyhotels.de

All-Inclusive-Urlaub



5 Tage All-Inclusive
mit eigenen PKW!

5 Tage All-Inclusive-Urlaub

Unterkunft + Essen + Trinken + Unterhaltung

Wohin reisen Sie dieses Jahr? Enjoyhotels begann vor 32 Jahren mit einem All-Inclusive-Hotel in Deutschland. Jetzt, 32 Jahre später, können Sie aus 45 Hotels wählen. Unsere All-Inclusive-Hotels befinden sich in den schönsten Urlaubsregionen der Niederlande, Belgiens, Deutschlands und Frankreichs.

Lassen Sie sich beraten oder buchen Sie direkt unter 0800 - 28 18 818 (kostenlos)

WATTENINSELN - AMELAND

Enjoyhotel Hollum Ameland in Hollum



Kostenlose Nutzung der
finnischen Außensauna

5 TAGE AB €
279⁹⁵
p.P.

SAUERLAND

Enjoyhotel Marleen in Siedlinghausen



Mit einer typisch
deutschen Café-Bar

5 TAGE AB €
199⁹⁵
p.P.

LAHNTAL-RHEIN-MAINREGION

Enjoyhotel Bürgerhof Wetzlar in Wetzlar



Am Rande der
historischen Innenstadt

5 TAGE AB €
269⁹⁵
p.P.

ELSASS - VOGESEN

Enjoyhotel Des Vosges - Elzas in Klingenthal



Kostenlose Nutzung
Innenpool und Sauna

5 TAGE AB €
329⁹⁵
p.P.

HARZ

Enjoyhotel Harz in Goslar-Hahnenklee



Kostenlose Nutzung
Schwimmbad und Sauna

5 TAGE AB €
289⁹⁵
p.P.

MOSELREGION

Enjoyhotel Bottler in Velden



Kostenlose Bustour
durch das Moselgebiet

5 TAGE AB €
249⁹⁵
p.P.

MITTELRHEINTAL

Enjoyhotel am Rhein in Kestert



Kostenlose
Nutzung Sauna

5 TAGE AB €
219⁹⁵
p.P.

SAUERLAND

Enjoyhotel Am Kurpark Brilon in Brilon



Kostenlose Nutzung
Schwimmbad und Sauna

5 TAGE AB €
249⁹⁵
p.P.

RHÖN

Enjoy Wellnesshotel Aqualux in Bad Salzschlirf



Kostenlose Nutzung Saunen,
Innen- und Außenpool

Kostenlose Busfahrt/Shuttle-
service zur Barockstadt Fulda

5 TAGE AB €
299⁹⁵
p.P.

Für alle Enjoyhotels gilt:

- ✓ Empfang mit Mittagessen oder Kaffee mit Kuchen oder etwas anderem Leckerem
- ✓ 4 x Übernachtung mit reichhaltigem "Enjoy"-Frühstücksbuffet
- ✓ 4 x Mittagessen oder Lunchpaket

- ✓ 4 x Drei-Gänge-Dinner oder Abendbuffet
- ✓ Kaffeecke: Kaffee und Tee den ganzen Tag KOSTENLOS
- ✓ Täglich alle Getränke von 17:00 bis 24:00* Uhr KOSTENLOS: Softdrinks, Fruchtsaft, Bier, Wein, Jenever und Apfelkorn
* Alkoholische Getränke bis 22.30 Uhr aufgrund der französischen Gesetze und Vorschriften.

- ✓ Jeden Abend Spaß und Unterhaltung, z. B. ein Spaziergang und Live-Musik. Dazu werden regelmäßig (herzhafte) Snacks serviert
- ✓ KOSTENLOSE Auto-, Fahrrad- und Wander-routen

Der Ausgangspreis ist der niedrigste Preis für ein bestimmtes Ankunftsdatum. Die Preise variieren je nach Ankunftsdatum.

Weitere Enjoyhotels finden Sie unter www.enjoyhotels.de oder rufen Sie kostenlos an: 0800 - 28 18 818

Alle Fehler vorbehalten und exklusive lokale Steuern. 🍷 Keine Buchungskosten

Bundesweiter Warntag

Kreistagsfraktionen besuchen Zentrale Leitstelle

Wetteraukreis. Sirenen, Warn-Apps und Cell-Broadcast – der bundesweite Warntag am 11. September hat erneut gezeigt, wie wichtig es ist, im Ernstfall auf verlässliche Warn- und Alarmierungswege zurückgreifen zu können. Passend dazu nutzten Vertreter der Kreistagsfraktionen die Gelegenheit, die Zentrale Leitstelle des Wetteraukreises in der Friedberger Steinkaute zu besichtigen. Landrat Jan Weckler begrüßte die Kreistagsmitglieder gemeinsam mit Jürgen Nickel, Fachdienstleiter Gesundheit und Gefahrenabwehr, Kreisbrandinspektor Lars Henrich, Achim See, stellvertretender Fachstellenleiter Rettungsdienst und Zentrale Leitstelle, sowie Leitstellenleiter Matthias Nickel. „Der Warntag ist im Wetteraukreis gut verlaufen. Es ist und bleibt wichtig, unsere Vorsorge- und Alarmierungsstrukturen regelmäßig auf Herz und Nieren zu testen. Die Leitstelle mit ihrer modernen Technik und engagierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ist dabei ein zentraler Baustein: Sie



Vertreterinnen der Kreistagsfraktionen nutzten die Gelegenheit, die Zentrale Leitstelle in der Friedberger Steinkaute zu besichtigen.

gewährleistet, dass im Notfall schnell Hilfe geleistet werden kann“, so der Landrat. Davon konnten sich die Kreistagsmitglieder im Anschluss selbst ein Bild machen. Sie erhielten im laufenden Betrieb einen kurzen Einblick in die Arbeit der Leitstellendisponentinnen und -disponenten, die an speziell ausgestatteten Arbeitsplätzen im Schichtbetrieb rund um die

Uhr Notrufe entgegennehmen und Einsätze koordinieren. „Im vergangenen Jahr waren dies mehr als 200.000 Anrufe, 57.000 Rettungseinsätze und 3.080 Brand- und Hilfeleistungseinsätze“, fasste Jürgen Nickel zusammen. Beim anschließenden Austausch im Stabsraum des modernen Gebäudes wurde deutlich: Die Leitstelle ist bestmöglich darauf vorberei-

tet, auch bei großflächigen Schadenslagen und Ausfällen der Infrastruktur arbeiten und Einsätze koordinieren zu können.

Technischer Fortschritt birgt auch Schwierigkeiten

Gesprächsthema waren auch aktuelle technische Entwicklungen. Moderne Anwendungen wie Smart Watches oder das automatische Notrufsystem „E-Call“ in Fahrzeugen lösen teilweise selbstständig Notrufe aus. Dieser technische Fortschritt birgt aber auch Herausforderungen: „Nicht immer können unsere Leitstellendisponenten Sprachkontakt mit den Besitzerinnen und Besitzern herstellen. Vor Ort treffen die Einsatzkräfte dann mitunter niemanden mehr an – also ein Fehlalarm“, erläuterte Achim See. Der Rundgang bot einen kompakten Einblick in die Arbeit der Leitstelle und ihre Bedeutung im Kontext der Gefahrenabwehr im Wetteraukreis.

FundGrube

Bekanntschaften

Christel, 75 J., mit schöner frau. Figur, sparsam, häuslich, ohne übertriebene Ansprüche. Ich mag kochen, Garten-/Hausarbeit u. die Natur. Suche e. ehrl. Mann für ein aufrechtiges. Miteinander. Rufen Sie übv an, ich komme Sie gerne mit meinem Auto besuchen. Wir können getr. oder bevorzugt zusammen wohnen. ☎ 0176-57889239

Witwer, 80 Jahre alt, sucht im Raum Hanau/Gelnhausen nette Sie zwischen 75 und 83 Jahre für Urlaub, Essen gehen und Freizeitgestaltung, die ich auch noch lieben und verwöhnen darf. Chiffre 09898

ICH GLAUBE AN DIE „L I E B E“, ZÄRTLICHKEIT + KUSCHELN! EVA, 60 J. / 1,69, ledig. Meine Kinder sind bereits aus dem Haus, beruflich bin ich als Sekretärin tätig. Ich bin witzig, einfühlsam, charmant, treu und verführerisch mit strahlendem Lachen. Meinen schlanken Körper und meinen Geist halte ich durch Fitness fit. Wenn ich über eine Waldwiese gehe und die ersten bunten Blätter fallen, träume ich von der Liebe – von einer zärtlichen Hand, die mich so sanft streichelt wie der Wind. Ich mag Wochenendtrips, ein Stadtfest, oder wir genießen zu Hause Brezel & Bratwurst – und dazu für Dich ein kühles Bier. Ich möchte für Dich da sein, zusammenhalten, und zu zweit stehen wir fröhlich gegen den Wind. Ich wünsche mir über pv ehrliche, treue Liebe und Leidenschaft. Kein Millionär, kein Top-Model – sondern ein ehrlicher, liebevoller Partner ... Bitte rufe gleich an, Tel. 01520-7866545, auch am Wochenende, oder E-Mail an: EvaFrei59@wz-mail.de.

Ich heiße Karin, bin zierlich, tageslichttauglich, Anfang 70 und liebe mein gemütliches Heim, meinen Garten und meine Radtouren. Bin gesellig, fahre gerne in Urlaub und liebe gutes Essen. Ich möchte nochmal nach vorne blicken und suche einen aufrichtigen Herrn für schöne Zweisamkeit. Chiffre 10696

Er, 52, 1,71 m, kräftige Statur sucht Sie, mit der man reden, lachen & das Leben genießen kann. Hast du auch das Alleinsein satt, dann melde dich unter kuschelbaer474@web.de

Ein bisschen Spaß muss sein. Er, 65, groß, sportlich, sucht nette Sie. Sympathie ist ausschlaggebend. Chiffre 10580

Gut aussehende Sie, 175cm groß, 79 J., NR, NT, sucht Partner ab 70 J. für gemeinsame Unternehmungen. Chiffre 76497

Dienstleistungen

Sie wollen renovieren? Maler- und Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183-928475 o. 0179-2108959

Hoti Malermeister: Innen/Außen Anstrich/Putz, Tapezier-/Lackierarbeiten, Trockenbau, Vollwärmeschutz, Badsanierung (auch barrierefrei), Bodenbelag: Fliesen, Laminat, Vinyl. ☎ 0160-96687594

Handwerker Gert übernimmt für Sie Trockenbauarbeiten, Fliesen/Laminat verlegen, tapezieren/streichen, Fassadendämmung/Außenputz, Gerüst stellen, Demontearbeiten, Renovierungen aller Art. ☎ 0171/5140161

Handwerker hat Termine frei! Ich verlege Fußböden, streiche, tapeziere, Trockenbau, Fliesen verlegen. ☎ 0151-19131096

Flohmarkt

Flohmarkt in Langenselbold am So. 21. September auf dem Parkplatz vom Höffner-Logistikzentrum - trödeln, schleppen und genießen - Jeder kann mitmachen! Info: lampertmaerkte.de und bei facebook, ☎ 02473/20596-50.

Haushaltsauflösungen

Die Ameisen: Entrümpelungen, Haushaltsauflösung, Umzüge, Renovierung, Garten- u. Abrissarbeiten, Gewerbe, Haus-, Messi- und Problemwohnungen ☎ 06053-7775, 06184-905729, 01522-2038811 www.ameisen-heimerl.de

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösung, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Entrümplung, Haushaltsauflösung, Geschäftsauflösung, Möbeltaxi. Fa. Grübel ☎ 0151/21231922 oder 0171/4668474

Kaufgesuche

Sammler mit jahrelanger Erfahrung sucht und kauft Pelze aller Art, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Modeschmuck, Bernstein, Schmuck, Perücken, Puppen, Ledertaschen und Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelin, Messing, Bilder, Zinn, Silber, Bestecke, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Wohnungs- und Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Wertschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös und diskrete Barabwicklung vor Ort von Mo. - So., 8 - 21 Uhr. ☎ 06031/7768934

Herr Kierpacz kauft an: Pelze und Nerze aller Art, Alt- und Bruchgold, Goldschmuck, Zahngold, Altgold, Leder- und Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Gold- und Silbermünzen, Silber, Krüge, Zinn, Bernstein, Schmuck, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Taschenuhren, Möbel, Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung und kostenlose Anfahrt sowie Wertschätzung. Zahle Höchstpreise, Bar und vor Ort. 100% seriös, 100% zuverlässig. Mo-So, von 8-21 Uhr, auch an Feiertagen möglich. ☎ 069/66059493

Kaufe Trödel, Sachen an Haushaltsauflösungen und vieles mehr. Schreibmaschine, Nähmaschinen, Teppiche, Puppen, Münzen, Schallplatten, Ferngläser, Schmuck, Uhren aller Art, auch defekt, Trachten, Mode, Pelze, Zahngold, Militärsachen, Kleidung. Komme vorbei, zahle bar und fair. ☎ 0163/0481446

Liebe Leser, haben Sie auch unseriöse Ankäufer und leere Versprechen satt? Ich kaufe Ihre Garderobe sowie Accessoires u.v.m. zu fairen Preisen. ☎ 0163/6813850

Achtung: Kaufe alte Musikinstrumente, z.B. Geigen, Cello, Kontrabass, Bratsche, Saxophon, Fagott, Gitarre usw., auch reparaturbedürftig. ☎ 06051/6095826 o. 0176/37656265

Achtung, Antikhändler kauft alte Schränke, Tische, Nähmaschinen, Gemälde, alte Bleikristalle, Silberbestecke. Zahle Höchstpreise. ☎ 0172/5962260

Pflege/Betreuung

Hauswirtschaftliche & betreuende Dienstleistungen bei Ihnen Zuhause (z.B. Reinigung / Fahrdienste zum Arzt/Einkauf u.a. / Ausflüge, Demenzberatung für pflegende Angehörige etc.). Abrechnung ab Pflegegrad 1 über Pflegekasse möglich! MiDA Alltagshilfe & Fahrdienst, www.mida-alltagshilfe.de ☎ 0162/4839070

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 0170/2004929

Reinigung

Blitz Blank! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig od. Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir reinigen auch Ihre Wohnung alle 14 Tage, auch Teppiche/Teppichböden, Polstermöbel u. Matratzen, antiallergisch, farbfrisch wie neu mit Geruchsbeseitigung und Langzeit Imprägnierung. 52 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb: ☎ 06101-3132

Rund ums Haus

RJL Haus u. Garten. Wir bieten an: Maler- u. Tapezierarbeiten, Putz u. Anstrich außen, Trockenbau, Badsanierung, Fliesenarbeiten, Dachrinnen, Kellersanierung innen u. außen, Pflasterarbeiten. ☎ 0155/10736733

Umzug

Die Ameisen - Umzüge: Senioren, privat o. gewerblich, nah o. fern, mit Packhilfe o. einfacher Transport - Die Ameisen helfen Ihnen vor Ort. ☎ 06053-7775 und 06184-905729, Mobil: 01522-2038811

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047-986370, 0173-1700586

Verkäufe

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661

Buche Brennholz von priv. Trocken, sofort brennbar! Als Raummeter! Solange Vorrat reicht! Top Qualität, Scheitlänge 25 od. 33 cm, 145,- €/RM. ☎ 0151/46276571

Jetzt Fabrikküchen ab Werk in Büdingen, Gymnasialstr. 34. Bei 100% Leistung u. 100% Qualität günstiger als alle vergleichbaren Mit-anbieter. ☎ 06183/8991911

Kontakte

LARA Ober-Rosbach!
rosbacher-erottikparadies.de
06003-6346 NEU!

Auto & Verkehr

Autohandel

Gebrauchte, neuwertige Bereifung, Winterräder 225/55 RF17 97H für BMW, Run Flat, Alufelgen, Falken, nur ca. 2.000 km gefahren, 9 mm Profil, Fertigstellungsdatum 1523. 400 Euro. ☎ 01575/2554881

Barankauf! Fahrzeuge, Pkw, Lkw, Busse, Wohnmobile aller Art, jeder Zustand, mit o. ohne TÜV. Auch Agria o. Motor-/Fahrräder. Faire Preise! ☎ 0177-2802695 auch WhatsApp

Pkw Ankauf

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel. ☎ 0170-9669002

Pkw Ankauf

Wir kaufen Ihren PKW oder Bus. Alle Modelle, auch mit Mängeln oder ohne TÜV. Reelle Abwicklung garantiert. ☎ 01520/8264256

Ankauf von PKWs, Busse und Unfallwagen, VE-Cars. ☎ 0163-1546713. GN-Hailer, Altenhaßlauer Weg 3

Reisemobile

Wir suchen ein Wohnmobil oder Wohnwagen. Ausschließlich von Privat. Einfach alles mal anbieten. ☎ 01520/8264256

Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 • www.wm-aw.de Firma



ImmobilienMarkt

Garagen

Garagen, Lagerräume, 4 - 45 m², in gepfl., sicherer Liegenschaft, 3 Min. vom Amtsgericht Hanau entfernt. ☎ 01520-2311680

Grundstücke

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Äcker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerzte Kunden. Grasmück GmbH, 63654 Büdingen Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

Immobilien

Für einen Geschäftsführer suchen wir Einfamilienhaus in GN und Umland. Deutsche Bank Immobilien GmbH Jürgen Schäfer mobil ☎ 0160/6637437 oder juergen.schaefer@db.com

Suchen dringend Haus mit Garten/ große EG-Wohnung zur Miete, sind beide Anfang 60 mit 9-jährigem Hund! KM - bis 1.200,- €. ☎ 01575/6041672

Mietgesuche

Ehepaar, Mitte 60, NR, ohne Haustiere, sucht gemütl. 3 Zi.-Whg., ab 80 m², mit Garage, gr. Balkon/Terr., bis 850,- € kalt, in GN/Umgebung. ☎ 0179/2361557

Mietgesuche

Suche ab sofort eine 1-3 Zimmer Wohnung im Raum Gelnhausen und Gründau, auch renovierungsbedürftig. ☎ 06051/6095826

Vermietungen

GN-Roth, Historisches Fachwerkhaus, 136 m² Wfl. + WaKü + Abst.-raum, 6 Zi., EBK, WaBad m. DU + G-WC, Gas-Zentralhgz., betonierter Keller, abgeschl. Hof m. 2 PKW-Stellpl., Gartenanteil, € 950,- KM + 2 MM Kt., ab 1.11. frei. Chiffre 10703

Vermiete ab 1. Oktober 25 in Gründau-Breitenborn Hauptstr. 25a 3 1/2 Zimmer-Wohnung, Küche, Bad, Carport, Stauraum auf dem Dachboden, keine Tiere. 900,- € Miete plus 200,- € Nebenk. ☎ 06058/1345

Wächtersbach-Innenstadt, Nähe Bahnhof, 2 Zimmer mit Dusche und kleiner Küchenzeile, ca. 27 m², 265,- € Miete + NK + 3 MM Kt. ☎ 06053/1043 ab 18 Uhr

Ehemaliger Polizeibeamter, 76 Jahre, sucht Mitbewohner/in. Großes Zimmer mit Balkon, Küche und Bad. 300,-€ warm. ☎ 0171/8102566

Altendorf-Höchst, renovierte 3 1/2 Z-Whg. mit EBK, Bad, Balkon, Garage. Ab sofort frei, Preis 850 Euro warm, Kaution. ☎ 06047/1006

StellenMarkt

Stellengesuche

Benötigen Sie Hilfe bei der Ganztagspflege einer älteren Person? Ich pflege seit vielen Jahren ältere Menschen daheim. Habe Ausbildung. Ich verzichte auf Alkohol und Zigaretten. Brauche Stelle mit Zimmer oder Whg. ☎ 01579-2452055

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048-1009

Stellenangebote

Firma MiDA-Alltagshilfe & Fahrdienst in Hasselroth sucht Alltagshelfer/innen, Fensterreiniger, Haushaltshilfen auf Minijob-Basis & Teilzeit für Bierbergemünd/ Gründau/Gelnhausen/ Wächtersbach/ Bad Orb & Umgebung ab sofort. ☎ 0162/4839070, www.mida-alltagshilfe.de

Floristin gesucht, Teilzeit/Minijob, flexible Arbeitszeiten, gute Bezahlung. Donrösch, Langenselbold. ☎ 0151-74323232

Malteser Hilfsdienst sucht Fahrerpersonal, ☎ 06051-929377

AUF MEINER ROUTE BIN ICH CHEF!

ab 13 Jahren
auf Minijob-Basis

Jetzt als **Zusteller** (m/w/d) bewerben!

Bad Vilbel + alle Stadtteile
Karben – Groß-Karben
Friedberg Bruchenhäuser
+ Ockstadt + Ossenheim
Bad Nauheim Stadt
+ Nieder-Mörlen
Münzenberg
Butzbach Pohlhöns + Wiesental
Wölfersheim + Berstadt + Wohnbach

Gutenbergstr. 1 · 63571 Gelnhausen
Tel.: (060 51) 833 292 / -293
Vertrieb@gnz.de · www.dpn-media.de

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN

IMPRESSUM

Mittelhessen-Bote

mit Kreisausgaben
Main-Kinzig-Bote
(für den gesamten Main-Kinzig-Kreis)
Wetterauer Wochen-Bote
(für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann,
Ehrhard Naumann
Geschäftsführer: Oliver Naumann,
Jochen Grossmann
Verlagsleiter: Carsten Lohmüller
Chefredakteur: Thomas Weidner
Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder
Vertriebsleiterin: Manuela Hoyer

Anzeigenannahme:
Montag bis Freitag von 8.00-17.00 Uhr.
Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 38/51.
Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Main-Kinzig-Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchtern Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdinger Bote, Oberhessener Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht: Gelnhausen - Mitteilungsbogen; Langenselbold - Langenselbolder Bote; Wächtersbach - Wächtersbacher Stadtanzeiger; Gründau - Gründauer Anzeiger; Freigericht - Freigerichter Bote; Hasselroth - Hasselrother Anzeiger; Linsengericht - Linsengerichter Anzeiger; Bierbergemünd - Wochenblatt Bierbergemünd.
Auflage: 306.360.
Kombination mit Gießener Zeitung, Auflage: 128.875.
Gesamtauflage: 435.235
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder angenommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.
Wir nutzen KI-Technologien zur Unterstützung bei der Bearbeitung von Routineaufgaben.
Der Mittelhessen-Bote erscheint am Wochenende. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.
Verteilung: kostenlos an die Haushalte
Bezugspreis bei Postzustellung: 2,50 € zzgl. MwSt.
Verlag und Herstellung: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.
Falls Sie unsere Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, eine E-Mail an zustellung@bote.de zu senden und einen Aufkleber mit dem Hinweis „Bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten oder Zeitungsrohr anzubringen. 2025

Anzeigen (06051) 833-244
Redaktion (06051) 833-202
Vertrieb (06051) 833-299
Telefax (06051) 833-230

NORMA®

Mehr fürs Geld.

Red Bull® Energy Drink
koffein- und taurinhaltiges Erfrischungsgetränk – versch. Sorten, je 250 ml, zzgl. –,25 Pfand (1 l = 3,80)

statt 1,39
–,95* **31% billiger**
Aktionszeitraum: 22.09. bis 28.09.2025
38% billiger
Nur gültig mit NORMA Plus App von 22.09.2025 bis 28.09.2025
(1 l = 3,40)
–,85**

teilweise koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk je 1,25 l, zzgl. –,25 Pfand (1 l = –,79)

statt 1,59
–,99* **37% billiger**
Aktionszeitraum: 22.09. bis 28.09.2025
44% billiger
Nur gültig mit NORMA Plus App von 22.09.2025 bis 28.09.2025
(1 l = –,70)
–,88**

Zimt-/Walnuss, Mohn oder Kokosfüllung extra fein Milch dazu, umrühren, backen, fertig: je 250 g (1 kg = 7,56)

1,89* **NEU**
21% billiger
Nur gültig mit NORMA Plus App von 22.09.2025 bis 28.09.2025
(1 kg = 5,96)
1,49**

Sanella Backmargarine perfekt zum Backen geeignet, je 400 g (1 kg = 2,98)

45% billiger
UVP 2,19
1,19*

Alpen JodSalz mit 2 Gratis Mini-Streuer je 1,02 kg (1 kg = 2,18)

10% billiger
UVP 2,49
2,22* **20% billiger**
Nur gültig mit NORMA Plus App von 22.09.2025 bis 28.09.2025
(1 kg = 1,95)
1,99**

Panasonic Batterien Mignon AA oder Micro AAA je 4 Stück + 4 Stück gratis

45% billiger
UVP 5,49
2,99*



BIO-GESAMTSIEGER!

zur aktuellen DLG Bio Prüfung

Zum 16. Mal in Folge

Bio-Zitronen Saft je 2x250 ml, ohne Pfand (1 l = 5,98)

2,99* **2er-Pack**

Bio-Getreide XXL
Quinoa je 800 g (1 kg = 4,99), Sesam je 850 g (1 kg = 4,69), Haferkleie, Buchweizen je 1,2 kg (1 kg = 3,33) oder Bulgur je 1,5 kg (1 kg = 2,66)

3,99*

Bio-Kürbis-kerne/ Hafer XXL
Kürbiskerne je 300 g (1 kg = 9,30) oder Hafer geschält XXL je 1 kg (1 kg = 2,79)

2,79*

Bio-Sonnenblumen-kerne XXL/Hanfsamen
Hanfsamen geschält je 200 g (1 kg = 12,95) oder Sonnenblumen-kerne je 1 kg (1 kg = 2,59)

2,59*

Bio-Bouillon Gemüse je 540 g, ergibt 27 Liter (1 l = –,15)

3,99* ergibt 27 Liter

Bio-Hülsenfrüchte XXL
Berglinsen je 1 kg (1 kg = 2,79)

2,79* **1 kg**

ab Montag, 22. September

Äpfel vom Bodensee Deutschland Kl. I, Sorten: Elstar, Gala oder Jonagold, je 2,2 kg (1 kg = 1,18)

2,59* **2,2 kg!** **große Früchte!** **neue Ernte!** (Abbildung ähnlich)

Tafeltrauben hell Italien Kl. I, Sorte: Italia, ausgewählte Früchte, je 1,5 kg (1 kg = 2,53)

3,79* **1,5 kg!** **große Früchte!** **neue Ernte!** (Abbildung ähnlich)

Speisekartoffeln „Pom'Alliance“, Frankreich Sorten: Gourmandine oder Jazzy, festkochend, je 2,5 kg (1 kg = 1,20)

2,99* **2,5 kg!** **neue Ernte!** (Abbildung ähnlich)

SPAREN! SPAREN! SPAREN!

JETZT NEU: Jede Woche **exklusive Rabatt-Coupons** – nur in der neuen **NORMA Plus App!**

Jetzt herunterladen und **sparen, sparen, sparen!**



NORMA Plus

Nicki-Bettwäsche in 2 Größen • 100 % Polyester

- Atmungsaktiv
- Besonders angenehme Qualität
- Feuchtigkeits- und temperaturregulierend
- Mit SBS-Marken-Reißverschluss je Bettwäsche

Morelia (in ca. 135 x 200 cm erhältlich)

Rio Verde

1 Kissen ca. 80 x 80 cm
1 Bezug ca. 135 x 200 cm
17,99*

1 Kissen ca. 80 x 80 cm
1 Bezug ca. 155 x 220 cm
19,99*

Calabar **Franklin**

24 Auch online

Modischer Softshell-Mantel für Damen • Wind- und wasserdichter Oberstoff: 96 % Polyester, 4 % Elasthan

- Warmes Mikro fleece-Futter
- Größen M (40/42) – XXL (52/54)

Climbing Ivy

Schutz-abweisend durch BIONIC FINISHECO

je Mantel **19,99***

24 Auch online

Strick-fleece-Jacke für Herren

- 100 % Polyester • 2 seitliche Eingriffstaschen jeweils mit Reißverschluss
- Mit Label am Ärmel
- Größen M (48/50) – XL (56/58)

je Jacke

Kinnschutz

Elastische Bündchen

Grau-Melange

62% billiger

UVP 39,90
14,99*

24 Auch online

Nicki-Spannbettuch in 3 Größen • 100 % Polyester

- Mit Antipilling- und Antistatik-Ausrüstung

(Nicht alle Größen in allen Farben erhältlich)

Mint
Flieger
Aqua
Grau
Anthrazit

ca. 90 – 100 x 200 cm
9,99*

ca. 140 – 150 x 200 cm
12,99*

ca. 180 – 200 x 200 cm
14,99*

NEUE FARBEN

24 Auch online

Komfort-Pantoletten für Damen und Herren • Kusches Warmfutter aus hautsympathischer Mikrofaser • Waschbar bei 30 °C

- Damen-Größen 38/39 – 40/41 • Herren-Größen 42/43 – 44/45

Herren Schwarz Braun
Herren Braun
Damen Rose
Damen Hellbraun

UVP 24,95
12,99* **47% billiger**

Outdoor-Schuhe für Damen und Herren

- Atmungsaktive Mesh-Innenausstattung • Profilerte und flexible TPR-Laufsohle • Damen-Größen 38–40 • Herren-Größen 41–44

je Paar

55% billiger

UVP 44,95
19,99*

Herren Grau/Schwarz

24 Auch online

Sport-/Freizeitschuhe für Damen und Herren • Komfortable Memory-Foam-Decksohle • Leichte, schockabsorbierende Phylon-Laufsohle • Größen 39–44

je Paar

Schwarz/ Grau
Navy/ Orange
Schwarz/ Multi

UVP 44,95
17,99* **59% billiger**

24 Auch online

Kuschel-Leggings oder -Pullover für Damen

- Mit Antipilling- und Antistatik-Ausrüstung
- Größen M (40/42) – XXL (52/54)

Extra flauschig!

je Leggings **8,99***

je Pullover **9,99***

NEUE FARBEN

Kuschel-Pullover Salbei Eis-stern
Kuschel-Pullover Anthrazit/ Sterne
Kuschel-Pullover Salbei Eis-stern
Kuschel-Pullover Marine Koala
Kuschel-Leggings Anthrazit/ Rose geringelt
Kuschel-Leggings Anthrazit/ Türkis geringelt
Kuschel-Leggings Marine

24 Auch online

Sportive Freizeit-schuhe für Herren

- Hochwertiges Obermaterial aus Nubuk-PU • Bequemer Einstieg durch Slipper-Konstruktion • Komfortable Memory-Foam-Decksohle • Profilerte und flexible TPR-Laufsohle

• Größen 42–45
je Paar

49% billiger

UVP 39,95
19,99*

NEU

EXTRA BREITE LEISTEN

24 Auch online

Edelstahlpfanne „Tropea“ mit 3-Schicht-Aufbau • Antihafteffekt durch Wabenstruktur • Backofenfest bis 220° • Ergonomischer Edelstahlgriff

Pfanne Ø ca. 20 cm **14,99***

Pfanne Ø ca. 24 cm **16,99***

Pfanne Ø ca. 28 cm **19,99***

3-Schicht-Aufbau für ein optimales und schnelles Aufheizen bis zum Rand

Antihafteffekt durch Wabenstruktur

24 Auch online

* Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an www.norma-online.de/aktionsartikel. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung. ** Gültig für Nutzer der NORMA Plus App. Nur in der Filiale einlösbar. Es gelten die Bedingungen in der NORMA Plus App.

Artikel mit „Auch online“ sind ab sofort in dieser oder anderer Ausführung unter www.norma24.de bestellbar (Preis inkl. MwSt., zzgl. Versandkosten)

SUPER-SALE

Alle Deko-Kissen und Deko-Füllkissen reduziert!



-30% RABATT FÜR REGISTRIERTE APP-NUTZER

NORMA Plus

NUR VOM 22. – 28. SEPTEMBER

Jetzt NORMA Plus App herunterladen!

